

# Elenco delle organizzazioni di cooperazione



## #Bressanone

Anni	Struttura	Tipo di collaborazione richiesta	Periodo
Dai 16	<b>Distretto Sociale di Bressanone</b> (Via Cappuccini 2)	Collaborazione nelle pratiche d'ufficio Falciare il prato, diserbare, piantare e annaffiare i fiori (primavera - estate)	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Ruth Schanung Tel. 0472 820533</b>	
Dai 14	<b>Biblioteca di Bressanone</b> (Piazza Duomo 13)	Aiuto nel riordinare i libri e nella gestione dei prestiti, pulizie, lavoretti d'aiuto	Tutto l'anno <b>Estate piena!</b>
	<b>Contatto</b>	<b>Bruno Kaser Tel. 0472 062190</b>	
Dai 13	<b>Lebenshilfe Comunità Lyla</b> (Via Don Bosco 15)	Sostegno nelle attività del tempo libero, ad esempio Ad esempio passeggiate, giochi di lettura, varie lezioni di gruppo come B. Tombola, giochi da tavolo, giochi di carte ...	Tutto l'anno Orario flessibile
	<b>Contatto</b>	<b>Mathilde Hinteregger Tel. 333 3937447</b>	
Dai 13	<b>Giardinieri del Comune di Bressanone</b> (Piazza Maria Hueber 3)	Cura e manutenzione dei parchi pubblici della città. È richiesta la spontaneità dei giovani.	Estate/autunno mattina o pomeriggio
	<b>Contatto</b>	<b>Kerschbaumer Peter 320 6656385, chiamare tra le ore 7 e 7.30</b>	
Dai 13	<b>Zona sportiva sud Bressanone</b> (Via Laghetto)	Assistenza nella pulizia delle strutture dei impianti sportivi (docce e servizi igienici inclusi).	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Rafael Taschler 335 7728778</b>	
Dai 13	<b>Comunità Comprensoriale Servizio Assistenza domiciliare Bressanone</b> (Via Stazione 27)	Accompagnamento degli infermieri durante le visite a domicilio di persone che necessitano di cure, collaborazione presso il distretto.	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Gabi Mellauner Tel. 0472 820533</b>	
Dai 16	<b>Comunità Comprensoriale Comunità Seeburg</b> (Via Castel Lago 10)	Conoscere la vita delle persone con gravi disabilità nei gruppi	Tutto l'anno!
	<b>Contatto</b>	<b>Gabi Mellauner Tel. 0472 820533</b>	
Dai 16	<b>Comunità Comprensoriale Officina Seeburg</b> (Via Castel Lago 10)	Partecipazione ai diversi laboratori per aiutare le persone con disabilità	Tutto l'anno!
	<b>Contatto</b>	<b>Gabi Mellauner Tel. 0472 820533</b>	
Dai 13	<b>Comunità comprensoriale pasti a domicilio</b> (Via Castel Lago 10)	Collaborare nella distribuzione dei pasti a domicilio a persone in situazioni di difficoltà.	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Gabi Mellauner Tel. 0472 820533</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Comunità comprensoriale Casa di riposo diurno</b> (Via Fienili 1/b)	Assistenza e interazione con persone anziane	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Ruth Schanung Tel. 0472 820533</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>Liceo Real/Lingua TFO - Bressanone</b> (Via Dante 39/E, centro scolastico Nord)	Aiuto in biblioteca, pulizia delle aule, palestra e attrezzature ginniche, in laboratorio	Tutto l'anno quando non c'è scuola
	<b>Contatto</b>	<b>Martha Mair 0472 830 893</b>	
<b>Dai 16</b>	<b>Sanatorio di Bressanone</b> (Via Dante 51)	Supporto nelle attività del tempo libero, ad esempio passeggiate, giochi, lettura ad alta voce, varie lezioni di gruppo come la lotteria, ecc.	Al momento non disponibile!
	<b>Contatto</b>	<b>Iris Manfredi Tel. 0472 255036</b>	
<b>Dai 16</b>	<b>Casa di riposo</b> (Viale Mozart 28)	Nella nostra casa di riposo puoi fare una passeggiata con gli anziani, leggere storie o giornali, fare piccoli lavori di artigianato, suonare uno strumento, giocare in salotto o semplicemente chiacchierare con loro. Sarete accompagnati da uno dei nostri collaboratori*.	Al momento, non disponibile!
	<b>Contatto</b>	<b>Iris Manfredi Tel. 0472 255036</b>	
<b>Dai 16</b>	<b>Beato Artmanno</b> (Via Fienili 1)	Nella nostra casa di riposo puoi fare una passeggiata con gli anziani, leggere storie o giornali, fare piccoli lavori di artigianato, suonare uno strumento, giocare in salotto o semplicemente chiacchierare con loro. Sarete accompagnati da uno dei nostri collaboratori*.	Al momento non disponibile!
	<b>Contatto</b>	<b>Iris Manfredi Tel. 0472 255036</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>Associazione H. Vinzenz von Paul</b> (Via Fallmerayer 4)	Incontrarsi con gli anziani, prendere parte a diverse attività dell'associazione. <b>NOVITÀ: distribuzione di cibo venerdì pomeriggio</b>	Tutto l'anno di pomeriggio
	<b>Contatto</b>	<b>Peer Richard Tel. 366 531 3311</b>	
<b>Dai 16</b>	<b>Bottega del Mondo di Bressanone</b> (Via Fienili 5/c)	Collaborazione, con diverse mansioni, nel negozio.	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Tel. 0472 830205</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>Second hand ELKI Pumuckl</b> (Via Fienili 5/d)	Collaborazione per il mercatino Second Hand; etichettare e immagazzinare vestiti e giocattoli	Da ora è di nuovo possibile!
	<b>Contatto</b>	<b>Brigitte Obwexer Tel. 328 0822859</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>ELKI Bressanone</b> (Via Vescovado 4)	Disegnare/colorare, leggere storie, giocare con i bambini	Possibile di nuovo dall` 11.09.2023
	<b>Contatto</b>	<b>Kathrin Meraner Tel. 0472 80 21 34</b>	
<b>Dai 15</b>	<b>Mensa Kolping</b> (Via Fallmerayer 5/b)	Aiutare in cucina e in sala pranzo	Al momento non disponibile!
	<b>Contatto</b>	<b>Winkler Peter Tel. 0472 971 717</b>	

<b>Dai 15</b>	<b>Collegio Maria Ward</b> (Via Mercato Vecchio 17)	Aiutare in cucina e in sala pranzo	Durante l'anno scolastico
	<b>Contatto</b>	<b>Gamper Margit Tel. 0472 838 541</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>Centro giovani Kass</b> (Via Bruno 2)	Raccolta dei rifiuti in estate // 08. 30 – 10. 30	Estate
<b>Dai 16</b>		Assistenza e accompagnamento nelle settimane di orientamento	26.06-14.07.2023
	<b>Contatto</b>	<b>Irina Peer/ irina@jukas.net / Tel. 3356509621</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>centro giovani Connection</b> (Ponte Widmann 4/a)	Partecipazione alla pianificazione di attività, collaborazione nella promozione e divulgazione delle attività del centro giovani, collaborazione d'ufficio e nell'area amministrativa	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Cinzia Tel. 0472 837 404</b>	
<b>Dai 16</b>	<b>Biblioteca dell' OEW</b> (Via Vintler 34)	Servizio informazioni, prestito libri, catalogazione/manutenzione dati, sistemazione/riordino scaffali, collaborazione a progetti vari, bricolage.	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Hildegard Weger, Tel. 0472 833950, biblio@oew.org</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>VKE Bressanone</b> (Lido, Via Laghetto)	Giocare con i bambini, fare bricolage e aiutare con progetti, a seconda delle tue capacità, diversi giochi da tavolo, ecc.	Durante l'anno scolastico 2-3h in der Woche + 07.08-11.08
	<b>Contatto</b>	<b>Renate Fissneider Tel. 0472 837737</b>	
<b>Dai 15</b>	<b>Mensa Bressanone Cooperativa Sociale</b> (Via Julius Durst 76)	Aiuto in cucina, pulizia	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Ploner Sieglinde Tel. 0472 837 474</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>SSV Bressanone (Campo estivo)</b>	Aiuto al campo estivo "sport, acqua e romanzi" dell' SSV Bressanone per bambini dai 5 ai 10 anni.	<b>PIENO</b>
	<b>Contatto</b>	<b>Andreas Villscheider Tel. 334 8042516</b>	
<b>Dai 14</b>	<b>SSV Bressanone (Campo estivo)</b>	Aiuto con il campo estivo Sport, divertimento in acqua e storie della SSV Bressanone per bambini dai 10 ai 14 anni.	<b>PIENO</b>
	<b>Contatto</b>	<b>Andreas Villscheider Tel. 334 8042516</b>	
<b>Dai 15</b>	<b>Centro pedagogico teatrale</b> (Via Castellano 28)	Progettazione della nostra vetrina, piccoli lavori al PC, assistenza ai nostri workshop (soprattutto con i gruppi più giovani) o al nostro campo estivo, distribuzione di volantini, attrezzature tecniche per i nostri spettacoli (luci o suoni).	Per tutto l'anno scolastico o al campo estivo (fine agosto)
	<b>Contatto</b>	<b>Heidi Troi Tel. 335 535 9955</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>Jugenddienst Bressanone</b> (Schwesternau 53)	Partecipazione alla pianificazione, preparazione ed esecuzione di progetti, attività varie di ufficio, attività con giovani, partecipazione alle riunioni con i responsabili di gruppi giovanili, incontri con i vari decanati.	Martedì e giovedì, ed eventualmente in occasione di eventi
	<b>Contatto</b>	<b>Julian Stuefer Tel. 379 247 2131</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Casa della Solidarietà</b> (Via Vintler 34)	Aiuto con lo Zugluftfest (fine maggio), accompagnando gli ospiti di HdS, aiutando a pulire i locali, aiutando nelle campagne di social media e in ufficio	Tutto l'anno, si desidera un ingresso di lavoro continuo
	<b>Contatto</b>	<b>Tel. 0472 830441 / hds@hds.bz.it</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Biblioteca scolastica del SoWi Gym „Josef Gasser“</b> (Via Ignaz Mader 3)	Collaborazione presso la biblioteca scolastica, riordino delle aule, manutenzione ambienti interni e esterni e palestra.	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Sarah Kerer Tel. 0472 200 883</b>	

<b>Dai 14</b>	<b>Caritas e Comunità Ufficio Bressanone</b> (Viale Stazione 27a)	Ricerca, inserimento dati in tabelle Excel, brochure, preparazione materiali, artigianato Prerequisito: divertirsi a lavorare al PC e in ufficio	<b>!PIENO!</b>
	<b>Contatto</b>	<b>Isabella Distefano Tel. 0472 205 965</b>	

<b>Dai 16</b>	<b>Associazione turistica Bressanone</b> (Viale Ratisbona 9)	Assistenza agli eventi, piccoli compiti di preparazione, distribuzione di cartelle, ecc.	Tutto l'anno, secondo le necessità
	<b>Contatto</b>	<b>0472 275252 / info@brixen.org</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Vintlerhof</b> (Via Vintler 22)	Utilizzo di tritatore di verdure, tritatore di patate, piccole attività presso le viti, raccolta di frutta, alimentazione degli animali, eventuali piccoli lavori. Nessuna collaborazione per le vacanze dei bambini a partire dal 2024.	La mattina durante le vacanze scolastiche ore 08:00-12:00 (impegno continuo di almeno 2 settimane)
<b>Dai 16</b>		Attività estive per gli alunni delle elementari	Estate
<b>Dai 16</b>		Aiuto con l'assistenza pomeridiana	Durante l'anno scolastico – LU 14-16 & MAR ore 16-18
	<b>Contatto</b>	<b>Miriam Zenorini Tel. 3738372843</b>	

<b>Dai 15</b>	<b>Centro convegni Abbazia di novacella</b> (Via Abbazia 1)	Assistenza durante le settimane estive (possibile per una o più settimane)	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Lena Scrinzi, <a href="mailto:Lena.Scrinzi@kloster-neustift.it">Lena.Scrinzi@kloster-neustift.it</a>, 0472 824337</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Cooperativa Sociale WiaNui</b> (Via Fienili 7A)	Aiutare nel negozio, scrivere le etichette dei prezzi, disimballare, lavoro creativo	Metà luglio - settembre, sabato durante l'anno scolastico, vacanze scolastiche
<b>Dai 16</b>		Assistenza e sostegno ai progetti per l'infanzia	Agosto
	<b>Contatto</b>	<b>Doris Raffeiner Tel. 0472 802663</b>	

<b>Dai 15</b>	<b>WunderBAR</b> (Via Bastioni Maggiori 33)	Assistenza nel settore commerciale, confezionamento di vari articoli come regalo, assistenza nel laboratorio creativo (fabbricazione di carte, vari lavori di artigianato)	Sabato 8:30 – 12:30 + previo accordo
	<b>Contatto</b>	<b>Mair Romina, 0472 834200</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>REX – Materiali e cose</b>	Decorare, riordinare, ordinare, webshop, le proprie idee possono essere presentate, provare elettrodomestici, riparare le cose, con l'aiuto di eventi	Tutto l'anno durante gli orari di apertura
	<b>Contatto</b>	<b>Julia Vontavon, 328 1166771</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Die Pfüzte Brixen</b> (Dorfstraße 26, St. Andrä) <b>NEW!</b>	Accompagnamento e sostegno con le varie attività, gioco, piccole attività di pianificazione	18.07-29.07, 22.08-02.09, Inverno su accordo
	<b>Contatto</b>	<b>Alexia Kamelger, 349 4631173</b>	

<b>Dai 15</b>	<b>Efeu - Cooperativa Sociale</b> (Untereben 5) <b>NEW!</b>	Attività nel tempo libero, supporto nella vita quotidiana, supporto al personale, scattare foto, preparare PowerPoint ...	Su richiesta
	<b>Contatto</b>	<b>Giulia Zecca, 346 1080898</b>	

<b>Dai 16</b>	<b>Pluri Bar Mensa</b> (Via Pra delle Suore 1) <b>NEW!</b>	Aiutare nelle varie mansioni al bar e in mensa, lavare, sparecchiare...	Durante l'anno scolastico, ore 13.00-15.00. (pranzo incluso)
	<b>Contatto</b>	<b>Alexander Nitz, alexander.nitz@bcoop.bz/ 346 8864988</b>	

## #Barbiano

Anni	Struttura/ organizzazione	Tipo di collaborazione richiesta	Periodo
<b>Dai 16</b>	<b>Associazione Kinderwelt</b> <b>NEW!</b>	Accompagnare i gruppi, soprattutto nei giorni di escursione, aiutando nelle varie attività.	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Isabelle Schuster 0473 211634 // 3384916318</b>	

## #Chiusa

Anni	Struttura/ organizzazione	Tipo di collaborazione richiesta	Periodo
<b>Dai 13</b>	<b>Custodia dei bambini con ELKI</b> (Frag 1)	Svolgere attività con i bambini, disegnare/colorare, leggere storie, giocare.	Ottobre - fine maggio ma - ven. 9:00 - 11:30 mer. & ven. 14:30 - 16:30
	<b>Contatto</b>	<b>Andrea Dorfmann 0472 845088</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Distretto Sociale di Chiusa</b> (Seebegg 17)	Accompagnamento degli infermieri durante le visite a domicilio di persone che necessitano di cure, collaborazione presso il distretto.	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Ruth Schanung Tel. 0472 820533</b>	

<b>Dai 16</b>	<b>Casa „Eiseck“ Chiusa</b> (Seebegg 19)	Passare del tempo, in maniera ricreativa con i pazienti. Organizzare giochi (giochi di società), andare a passeggio, fare due chiacchiere.	Al momento non disponibile!
	<b>Contatto</b>	<b>Iris Manfredi Tel. 0472 255036</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Biblioteca Chiusa</b> (Monastero dei Cappuccini, Frag 1)	Aiutare a vari eventi come giorni di gioco, eventi di lettura. Avere voglia di giocare con entusiasmo!	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Marianne Estgfäller, 0472 847835</b>	

<b>Dai 16</b>	<b>Museo Civico di Chiusa</b> (Monastero die Cappuccini Frag 1)	La partecipazione alle attività del museo; preparare inviti e manifesti per la spedizione; distribuzione di materiale informativo in città; assistenza nelle esposizioni speciali; assistenza aperture di mostre ed eventi speciali; in casi particolari, l'assistenza nella supervisione (aperture straordinarie, giornate museo, ecc); commissioni in chiesa, biblioteca e / o l'ufficio turistico (ritirare e arrecare corrispondenza e documenti, fare fotocopie ecc.)	Fine marzo – fine ottobre; martedì – sabato 9.30- 12.00, 15.30- 18.00
	<b>Contatto</b>	<b>Museo Civico 0472 846148</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Comune di Chiusa</b> (Via Città alta 74)	collaborazione per lavori facili e non pericolosi con l'assistenza di personale comunale. Cura dei sentieri e delle piazze pubbliche.	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Stefano Avanzini 0472 858228 // 349 8186517</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Jugenddienst Unters Eisacktal</b> (St. Andreasplatz 5)	Assistenza nei vari compiti del Servizio Giovani (pianificazione e realizzazione di eventi e azioni, lavoro d'ufficio, orari di apertura delle sale per i giovani, ecc.)	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Bärbl Oberkofler 335 7085717</b>	

<b>Dai 15</b>	<b>Bottega del mondo</b> (Unterstadt 5/7)	Collaborazione, con diverse mansioni, nel negozio.	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Friedrich Gantioler 0472 845201</b>	

<b>Dai 16</b>	<b>Associazione Kinderwelt</b> <b>NEW!</b>	Accompagnare i gruppi, soprattutto nei giorni di escursione, aiutando nelle varie attività.	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Isabelle Schuster 0473 211634 // 3384916318</b>	

## #Funes

<b>Anni</b>	<b>Struttura/ organizzazione</b>	<b>Tipo di collaborazione richiesta</b>	<b>Periodo</b>
<b>Dai 14</b>	<b>Casa di cura e riposo di Funes</b> (Via Valentin 13)	Assistenza ai pazienti, lettura di articoli di giornali, progettazione di manifesti, accompagnamento in passeggiate dei pazienti, e altre attività ricreative.	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Martin Obexer 0472 840 135</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Biblioteca di Funes (S. Pietro)</b> (Via Peter 3)	Collaborazione bibliotecaria	Tutto l'anno, ma. 16:00 – 18:00, mer. 14:30 – 17:30, ven. 15:00 – 18:00
	<b>Contatto</b>	<b>Messner Rosmarie Tel. 0472 840410</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Biblioteca di Funes (Tiso)</b>	collaborazione bibliotecaria	Tutto l'anno, ma. 19:00 – 20:00, gio. 15:00 – 18:00, dom. 10:00 – 11:00
	<b>Contatto</b>	<b>Messner Rosmarie Tel. 0472 840410</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Comune di Funes</b> (Peterweg 10)	collaborazione per lavori facili e non pericolosi con l'assistenza di personale comunale. Cura dei sentieri, delle piazze pubbliche e aiutare a smistare materiali nel riciclaggio.	Tutto l'anno
---------------	---	---	--------------

	<b>Contatto</b>	<b>Helene Profanter Tel. 0472 840121</b>	
<b>Dai 15</b>	<b>Museo Mineralogico di Tiso</b> (Via Teiser 12)	Aiuto in varie attività, piccoli lavori al PC (compreso Outlook), altri piccoli lavori, anche nelle vendite, relazioni con gli ospiti. Aspetto amichevole e ordinato desiderato!	Estate/autunno
	<b>Contatto</b>	<b>Elisabeth Bodner 0472 844522</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>Centro Visite Puez Odle</b> (Trebich 1, St. Magdalena)	Aiutare nel lavoro quotidiano nella Casa del Parco Naturale, aiutare nei pomeriggi dei bambini, organizzare e incontrare i preparativi per vari eventi, sostenere i capigruppo nelle attività all'aperto con i bambini, lavoro d'ufficio;	Tutto l'anno (chiuso a novembre, dicembre e aprile)
	<b>Contatto</b>	<b>Andrea Leitner 0472 842 523</b>	
<b>Dai 16</b>	<b>Associazione Kinderwelt NEW!</b>	Accompagnare i gruppi, soprattutto nei giorni di escursione, aiutando nelle varie attività.	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Isabelle Schuster 0473 211634 // 3384916318</b>	

## #Laion

<b>Anni</b>	<b>Struttura/ organizzazione</b>	<b>Tipo di collaborazione richiesta</b>	<b>Periodo</b>
<b>Dai 13</b>	<b>Biblioteca di Laion</b> (Via Walther von der Vogelweide 30/H)	Collaborazione nei lavori giornalieri; aiutare ai giorni di giochi	Tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Marianne Tartarotti 0471 655 518 oder 347 512 74 03</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>Casa di riposo</b> (Kirchgasse 2)	Passare del tempo, in maniera ricreativa con i seniori* Organizzare giochi, andare a passeggio, fare due chiacchiere	tutto l'anno
<b>Dai 16</b>		Servizio bar nella casa di riposo (con istruzione scolastica): servire; preparare e mettere via bevande, tazze e piatti; azionare la lavastoviglie, pulire la macchina del caffè; non ritirare i contanti Il lavoro indipendente è molto richiesto.	tutto l'anno
	<b>Contatto</b>	<b>Silvia Höpperger / Margaret Fink 0471 655 660</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>Comune di Lajon cantiere comunale</b> (Via Walther von der Vogelweide 30/A)	Collaborazione per lavori facili e non pericolosi con l'assistenza di personale comunale. Cura dei sentieri e delle piazze pubbliche.	Durante le vacanze!
	<b>Contatto</b>	<b>Krapf Hubert 366 8726928; Christian Schweigkofler 339 7312558</b>	

## #Luson

<b>Anni</b>	<b>Struttura/ organizzazione</b>	<b>Tipo di collaborazione richiesta</b>	<b>Periodo</b>
<b>Dai 13</b>	<b>Biblioteca di Luson</b> (Dorfasse 21)	Aiutare i residenti, leggere articoli di giornale, disegnare manifesti, accompagnare i residenti e molto altro.	Luglio e agosto (5h a settimana)

<b>Dai 14</b>	<b>Cantiere comunale Luson</b> (Dorfgasse 19)	Aiutare a svolgere lavori comunitari semplici e non pericolosi, accompagnati dal personale comunale competente. I compiti possono anche variare a seconda delle esigenze.	Su richiesta e su chiamata
	<b>Contatto</b>	<b>Dr. Evi Oberhuber 0472 413723</b>	

<b>Dai 16</b>	<b>Associazione Kinderwelt</b> <b>NEW!</b>	Accompagnare i gruppi, soprattutto nei giorni di escursione, aiutando nelle varie attività.	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Isabelle Schuster 0473 211634 // 3384916318</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>ELKI Luson</b> (Dorfgasse 1) <b>NEW!</b>	Artigianato, lettura ad alta voce, ev. spettacolo di Punch and Judy	Possibile di nuovo dall' 01.10.2023
		<b>Lisa Fischnaller Tel. 0472 80 21 34</b>	

## #Naz-Sciaves

Anni	Struttura/ organizzazione	Tipo di collaborazione richiesta	Periodo
<b>Dai 13</b>	<b>Biblioteca di Naz/Sciaves</b> (Via Peter Kemenater 11)	Integrazione di nuovi media, pulizia e conservazione dei media, decorazione, assistenza agli eventi	Da settembre
	<b>Contatto</b>	<b>Cornelia Eisenstecken Tel. 0472 976 980 (disponibile martedì 9:00 –11:00)</b>	

<b>Dai 16</b>	<b>Associazione Kinderwelt</b> <b>NEW!</b>	Accompagnare i gruppi, soprattutto nei giorni di escursione, aiutando nelle varie attività.	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Isabelle Schuster 0473 211634 // 3384916318</b>	

## #Rio di Pusteria

Anni	Struttura/ organizzazione	Tipo di collaborazione richiesta	Periodo
<b>Dai 13</b>	<b>Jugenddienst Unteres Pustertal</b> (Via Katharina-Lanz-Straße 90)	Diversi compiti p.e. pianificare progetti e manifestazioni, lavori in ufficio, gestire gli orari di apertura nei ritrovi giovanili	Tutto l'anno,
<b>Dai 16</b>		Aiuto nella supervisione delle attività per bambini e ragazzi, organizzazione sul posto, giochi sul posto, ecc.	Durante l'estate
	<b>Contatto</b>	<b>Stephanie Otto Tel. 349 5990085</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Biblioteca di Rio di Pusteria</b> (Via Katharina-Lanz-Straße 47)	Aiutare a mettere via i libri e portarli fuori dalla biblioteca, pulire, rilegare i libri, lavori ausiliari.	Luglio-agosto
	<b>Contatto</b>	<b>Bettina Silgoner – 333 9624296</b>	
<b>Dai 16.</b>	<b>Cantiere comunale Rio di Pusteria</b> <b>NEW!</b>	Aiutare con lavori semplici e non pericolosi per la comunità, accompagnati dal personale comunale appropriato, nella manutenzione degli spazi pubblici e delle aree verdi.	Luglio-agosto
	<b>Contatto</b>	<b>Erich Neumair – 345 9926360</b>	

<b>Dai 16</b>	<b>Associazione Kinderwelt</b> <b>NEW!</b>	Accompagnare i gruppi, soprattutto nei giorni di escursione, aiutando nelle varie attività.	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Isabelle Schuster 0473 211634 // 3384916318</b>	



# #Rodengo

<b>Dai 13</b>	<b>Biblioteca di Rodengo</b> (Vill 11)	Aiutare con il servizio di prestito, con la preparazione di eventi e con la cura del libro	Tutto l'anno, su accordo
	<b>Contatto</b>	<b>Maren Ellemunter Tel. 0472 454009</b>	
<b>Dai 16</b>	<b>Associazione Kinderwelt</b> <b>NEW!</b>	Accompagnare i gruppi, soprattutto nei giorni di escursione, aiutando nelle varie attività.	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Isabelle Schuster 0473 211634 // 3384916318</b>	

# #Varna

<b>Anni</b>	<b>Struttura/ organizzazione</b>	<b>Tipo di collaborazione richiesta</b>	<b>Periodo</b>
<b>ai 13</b>	<b>Caritas Parrocchiale di Varna</b> (Vicolo Vernaggen 10/a)	Aiuto al mercatino delle cose usate	Da settembre – orario flessibile
	<b>Contatto</b>	<b>Anni Öttl Tel. 3287365162</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>Biblioteca di Varna</b> (Via Salern 7)	Rilegatura di libri e altri media, creazione di brevi elenchi Excel, pulizia e pulizia dei media, decorazione della biblioteca e altri piccoli lavori	Tutto l'anno: sabato ore 10- 12
	<b>Contatto</b>	<b>Greti Oberhuber Tel. 0472 976 923</b>	
<b>Dai 15</b>	<b>Jugendtreff Vahrn</b> (Via Voitsberg 1A) <b>NEW!</b>	Supporto con assistenza ai compiti, pianificazione e supporto del progetto, pulizia	Tutto l'anno - da concordare
	<b>Contatto</b>	<b>Mike Werner, 351 8118592</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>ELKI Varna</b> (Casa Voits, Via Voitsberg 1) <b>NEW!</b>	Artigianato, lettura ad alta voce	Possibile di nuovo dall' 11.09.2023
	<b>Contatto</b>	<b>Moosburger Manuela Tel. 349 3586566</b>	
<b>Dai 16</b>	<b>Associazione Kinderwelt</b> <b>NEW!</b>	Accompagnare i gruppi, soprattutto nei giorni di escursione, aiutando nelle varie attività.	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Isabelle Schuster 0473 211634 // 3384916318</b>	

# #Vandoies

<b>Anni</b>	<b>Struttura/ organizzazione</b>	<b>Tipo di collaborazione richiesta</b>	<b>Periodo</b>
<b>Dai 15</b>	<b>Canile Vandoies di Sopra</b> (Karnergasse Nr. 5)	Aiutare a pulire le gabbie degli animali, curare gli animali, portare a passeggio i cani, piccoli lavori di ufficio.	Tutto l'anno, preferibilmente la mattina
	<b>Contatto</b>	<b>Sepp Kuen Tel. 0472 868172</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Centro genitori/bambini (ELKI) di Vandoies</b> (Via Wiedenhofegg 3c)	Svolgere attività con i bambini dai 0 ai 3 anni	Lunedì mattina e giovedì pomeriggio (Chiuso durante le vacanze scolastiche)
	<b>Contatto</b>	<b>Claudia Schölzhorn Tel. 3332587557</b>	

## #Velturno

Anni	Struttura/ organizzazione	Tipo di collaborazione richiesta	Periodo
<b>Dai 13</b>	<b>Biblioteca di Velturno</b> (Sentiero della Chiesa 3)	Aggiustare i libri, aiuto nel riordinare i libri e nella gestione dei prestiti	<b>!PIENO!</b> lu. e ven. 17:30 – 20:00 ma. 14:30 – 17:00 me. e gio. 8:30 – 11:00 e 14:30 – 17:00 do. 9:00 – 11:30
	<b>Contatto</b>	<b>Marcher Waltraud Tel. 0472 857012</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Cantiere comunale Velturno</b> (Piazza Simon Rieder 2)	Aiutare a mantenere le aree verdi (irrigazione, falciatura del prato, diserbo)	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Günther Clara Tel. 333 1827977</b>	

<b>Dai 16</b>	<b>Associazione Kinderwelt NEW!</b>	Accompagnare i gruppi, soprattutto nei giorni di escursione, aiutando nelle varie attività.	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Isabelle Schuster 0473 211634 // 3384916318</b>	

## #Villandro

Anni	Struttura/ organizzazione	Tipo di collaborazione richiesta	Periodo
<b>Dai 13</b>	<b>Biblioteca di Villandro</b> (Vicolo F.-v.-Defregger 2)	Aiuto nel riordinare i libri e altri materiali, e nella gestione dei prestiti	Tutto l'anno, ven. 14:30 – 16:30
	<b>Contatto</b>	<b>Kusstatscher Maria 3381973660</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Comune di Villandro</b> (Vicolo F.-v.-Defregger 2)	Contribuire alle pulizie del paese	Tutto l'anno, venerdì mattina
	<b>Contatto</b>	<b>Gemeindesekretariat 0472 866 417</b>	
<b>Dai 13</b>	<b>Ö.B.P.B. Josefsheim (Casa di riposo)</b> (Vicolo F.-v.-Defregger 2)	Passare del tempo, in maniera ricreativa con i pazienti. Organizzare giochi, andare a passeggio, fare due chiacchiere.	Durante le vacanze scolastiche.
	<b>Contatto</b>	<b>Gantioler Brigitte Tel. 0472 866 088</b>	

<b>Dai 13</b>	<b>Miniera di Villandro</b> (Oberland 36)	Collaborazione nella preparazione delle visite alla miniera, accompagnare i visitatori in miniera, ricerca di minerali con bambini, riordino dopo le visite guidate.	Da fine scuola a inizio anno scolastico. Prevalentemente e martedì e
---------------	--	--	--

			giovedì 10:00 – 16:00
	<b>Contatto</b>	<b>Gruber Tel. 3453115661</b>	
<b>Dai 16</b>	<b>Associazione Kinderwelt NEW!</b>	Accompagnare i gruppi, soprattutto nei giorni di escursione, aiutando nelle varie attività.	Estate
	<b>Contatto</b>	<b>Isabelle Schuster 0473 211634 // 3384916318</b>	

## Info e Registrazione:

Centro giovani Kass, Via Bruno 2, 39042 Bressanone e  
Jugenddienst Unteres Eisacktal & Pustertal;  
Sofie Baumgartner, 0472 279 902, 335 1807851, office@juze. it  
[www.youngaction.it](http://www.youngaction.it)

# YOUNG ACTION

giovani-  
connection



JUGENDDIENST  
BRIXEN



JUGENDDIENST  
UNTERES PUSTERTAL

JUGENDDIENST  
Unteres Eisacktal



Bezirksgemeinschaft  
Eisacktal



Comunità Comprensoriale  
Valle Isarco